

La Voz de Menorca

Número suelto. 15 céntimos
Número atrasado. 20

Diario republicano desde su fundación

Año XXX — Número 920

SUSCRIPCIÓN
En la Isla, al mes. Ptas. 2'50
Resto de España » 3'00
Extranjero, al año » 50'00

MAHON, MARTES 29 DE OCTUBRE DE 1935

REDACCION Y ADMINISTRACION
CALLE FERMIN GALAN, 21

COMENTARIO

La Fiesta de la Raza

(De « Ahora ».)

Hace años, con motivo de eso de la Fiesta de la Raza—recién inventada entonces, la fiesta y hasta la raza—, se celebró una sesión en el paraninfo de esta Universidad de Salamanca y en ella habló el que esto escribe. Entre el público se contaba un buen número de militares y unos cuantos frailes dominicos—de la orden a que perteneció fray Bartolomé de las Casas—, varios de ellos peruanos y con facha de mestizos. Al hablar yo expuse lo que después he repetido muchas veces, y es que lo de raza, en sentido cultural, histórico y humano, no es una categoría zoológica—como en las castas y variedades de animales, incluso los hombres—, sino espiritual, y que se distingue por una comunidad de cultura histórica que se cifra, sobre todo en la lengua. Y así la raza española—hispanoamericana si se quiere—es la que piensa y, por lo tanto, siente en cualquiera de las lenguas españolas. O ibéricas, si se prefiere. (Una de ellas, la que se habla en Portugal y en el Brasil.) Y ya en este tono he de contar entre los heraldos históricos de nuestra raza al indio occidental mejicano—zapoteca puro, sin sangre europea—Benito Juárez, libertador y refundador de su heroica patria, que gobernó «en castellano»—como ha dicho su último biógrafo—, al indio oriental, filipino, José Rizal—sin sangre europea—, asesinado en Manila por la monarquía española, que murió despidiéndose de su Filipinas en un magnífico canto... en castellano. Y es que ni Juárez pensaba en zapoteca ni Rizal en tagalo. Y nunca olvidaré el efecto que a los ingenuos oficiales del ejército que me oían y me oyeron leer la magnífica despedida de Rizal—escrita estando en capilla—les hizo ella. Les tenían engañados. Les habían hecho creer que el heroico Rizal no fue más que lo que llamaban un filibustero y un odiador de España. Lo que hoy llamarían un anti-español. Y por su parte, los novicios dominicos peruanos me agradecieron lo que dije de Juárez y a propósito de él.

Ahora se vuelve a querer dar esplendor a esa Fiesta de la Raza; pero se barrunta por dentro de ello y en una parte de los que lo promueven—no en todos, ¡claro!—un cierto sentimiento extraño e impuro. La raza empieza a querer significar algo así como lo que significa en la actual Alemania, la del racismo, la de ese venenoso concepto de los arios—que no es más que un mito del más salvaje resentimiento—, con su secuela de anti-semitismo y otros antis tan salvajes como éste. Y es el colmo del despropósito que hasta en nosotros, aquí, en España, empieza a deslizarse que son anti-españoles los judíos. Y se extiende este grotesco anatema a los... masones. Debo declarar que no sé lo que son los masones—no he llegado a eso en mis estudios de mitología—, pero estoy seguro que no saben más que respecto a ellos todos esos pazos que los execran y condenan, a pesar de aquel divertidísimo «intrigante» que fue Leon Taxil, que tanto les tocó el pelo a los jesuitas. Lo que, por otra parte, es cosa fácil.)

Ya lo de nuestra raza—si se quiere con mayúscula: Nuestra Raza—

empieza a no ser ni una categoría zoológica ni una categoría humana cultural, sino una categoría—en el más bajo y más triste sentido—política. Ya no se trata de limpieza de sangre ni de limpieza de conciencia, sino de una cierta ortodoxia y no solamente religiosa. Después de haberse enunciado la insensatez de que no puede ser buen español el que no sea católico, apostólico romano, se va agravando el despropósito. ¿Y van a corregirse los insensatos? ¡Ya, ya! ¿Que aquel iberoamericanismo era lírico? ¿De lira de juegos florales? ¿Y éste que asoma? Este puede ser de zafonía—peor: de zampaña—, de romería arrabalera, en que se lucen aquellos a quienes los de rompe y rasga los tienen por «casos». ¡Los de «Santiago y cierra España»! No se sabe si para que no puedan salir los de fuera o para que no puedan salir los de dentro. (Y de esto, otra vez.)

Se anunciaba que para la celebración de la mentada fiesta en La Rábida iban a concurrir allá—en concentración—muchachos de la Juventud de Acción Popular; pero se ha agitado por no poder concurrir el jefe. El jefe para quien piden todo el poder los que, sin duda, se sienten impotentes por sí mismos, y de quien declaran que siempre tiene razón lo que, sin duda, se sienten, por sí mismos, irracionales. Y acaso ese fracaso de semejante romería nos ha librado—y en estas circunstancias—de alguna alusión al Peñón de Gibraltar—no muy lejano de La Rábida—y a otra raza a que suponen—¡cuitados!—la más hostil a la que llaman suya.

Este impuro y bárbaro sentido de raza que empieza a infiltrarse en el otro, en el cultural, histórico y humano, es el que trata de definir un patriotismo ortodoxo frente al heterodoxo. Es el del españolismo contrapuesto de guerra civil. A la guerra civil incivil. A la de aquella barbarie del «¡vivan las cadenas», del suplicio de Riego, en los más tenebrosos años de Fernando VII—el «pico» vino después—cuando se execraba del «mal llamado bienio» progresista,

Y así puede—si Dios no lo remedia—que eso de la raza, del sentimiento de comunidad histórico, que podía llevarlos a la convivencia más perfecta posible, puede, si ese racismo ortodoxo que apunta se extiende, estorbar la convivencia. No hace mucho le oí a uno de esos racistas de nuevo cuño decir, hablando de la llamada comunidad iberoamericana, que podemos sentirnos hermanos espirituales de los venezolanos bajo Juan Vicente Gómez, pero no de los mejicanos de hoy. Y este mismo sujeto que eso decía, al oírme exaltar a Benito Juárez, se echó a decir que no cabe sostener que hubiesen sido héroes del mismo espíritu hispánico Benito Juárez y, por ejemplo, Gabriel García Moreno, el criollo ecuatoriano. «¡El indio Juárez—me dijo—en el fondo era... protestante!» Y pronunció esto de «protestante» como pudo haberlo hecho de judío, masón o marxista. Por contado que el tal patriota—racista ni sabe lo que es judaísmo, ni masonería, ni marxismo. Es de los de «eso no me lo preguntéis a mí, que soy ignorante...», de los que piden todo el poder y toda la razón para

el jefe por encontrarse sin uno ni otra. Ni quiero desperdiciar la ocasión de contar lo que le oí a un subordinado que fué del cardenal Segura, y es que le oyó decir que los dos más peligrosos y solapados enemigos de la auténtica España éramos Luis de Zulueta y yo, por lo que tenemos, según él, de sospechosos de... ¡protestantismo! ¡Grave peligrosidad! Sin duda, se creía—no «creía», pues creerse no es creer—que la Reforma es la auténtica anti-España. Que así se creen y lo dicen las cotarras del cotarro.

En resumidas cuentas, ved por qué yo, que creo haber hecho por mi raza—espiritual—y por su lengua más que el que más de esos racistas de última hora, me siento obligado a escatimar mi participación en fiestas que empiezan a perder su sencilla pureza originaria. Me quedo con raza y sin fiesta mientras no se depuren las cosas a ellas atañedoras.

MIGUEL DE UNAMUNO

Crímenes económicos

(De « El Diluvio ».)

La solidaridad que no se encuentra en los Estados cuando se trata de asuntos de los pueblos, se encuentra en los individuos cultos.

Se puede afirmar que actualmente, en todos los países del mundo existen grandes núcleos de hombres sensibles a los dolores de sus semejantes y esa sensibilidad es una fuerza que el día que esté organizada modificará completamente el aspecto del mundo.

Por ahora esa fuerza sólo tiene manifestaciones platónicas y no nos queda otro remedio que el de unir nuestra voz a las platónicas protestas que se hacen cada vez que en algún lugar del planeta se viola el derecho de gentes.

El mundo está en manos de las fuerzas económicas.

A su voz se cometen los mayores crímenes. Las democracias, y los intelectuales con ellas, deben luchar encarnizadamente contra esas fuerzas malvadas.

No conviene en ningún sentido dejar que esa lucha la lleven solamente aquellas clases o aquellos partidos que, más que en suprimir las fuerzas del capital, tienen interés en apoderarse del capital para disponer de su fuerza.

Contribuyamos a hacer odiosas las guerras todas y muy principalmente las de conquista.

En los tiempos que corren nación alguna, por civilizada que se suponga, puede imponerse a otra por la violencia. La civilización no se ha de propagar a cañonazos, sino por procedimientos persuasivos.

Ya sabemos que el pecado de que abominamos se ha cometido por casi todas las naciones que ahora alcanzan un mayor grado de civilización. Pero alguna vez se ha poner término a la gran iniquidad que supone el predominio de la fuerza bruta de un pueblo sobre otro pueblo.

Y máxime ahora en que hallase constituido un organismo internacional en el que de una manera terminante se proscriba la prohibición de la guerra para solucionar las divergencias que se susciten entre los pueblos. Frente a la nación que tal principio de moral internacional comulgue debemos ponernos resueltamente todos los hombres de buena voluntad del mundo.

Las guerras todas que en la actua-

Como piensa nuestra juventud

GUERRA: SI...

Ya tenemos otra vez guerra. Como si no nos acordáramos ya de la del 14... pero la de ahora, es diferente; así lo dicen todos. Mas no se qué, es lo que generalmente experimentan la mayoría, que, al hablar del conflicto italo-etíope, sienten en el fondo de su corazón un presentimiento una intuición que les dice calladamente, pero con un convencimiento profundo, «que bien podría haber un conflicto internacional...» pero, no quieren hacer caso, y optan por el partido más cómodo. Es como aquel enfermo, que duda, al encontrarse grave, entre si tomar una medicina que lo cura todo (agradable y fácil) y otra apropiada para su padecimiento, pero amarga, y que ataca directamente al órgano moribundo.

Poco tiempo han necesitado las naciones para reponerse de los estragos pasados. La reacción humanista que cundió en todos los pueblos después del armisticio; los éxitos de publicación de las obras contra la guerra; los films encaminados a hacer sentir en el alma de los hombres, amor hacia sus semejantes, respeto mutuo a los otros hombres, que, si algo tienen de diferente entre sí, es tan sólo en signos externos puramente convencionales. Toda esta labor de la post-guerra, ha sido contrarrestada por una antirreacción inspirada en las teorías Nietzscheanas, elevando pedestales de *luminosa hombría*, en distintas naciones europeas, faltas de fuerza y potencialidad económica para hacer frente a las multitudes hambrientas.

Mas bien, concretemos, antes de daros una decepción. Yo no os hablaré de la guerra en sí, ni de los héroes que forma a costa de otros mártires; ni de las gestas de verdadero estudio de táctica bélica, no, nada de eso; El hecho, como caso concreto no me interesa, sino, al contrario, a guía de estudio, analizar las causas en que éste se produce y su importancia en la evolución de la Humanidad.

Hemos hablado antes de la post-guerra, es decir, de los cambios acaecidos en el seno de las naciones—, se entiende de carácter social, afectando por tanto a todas las ramas que constituyen la actividad del hombre—y vemos un problema fundamental que ha afectado y afecta a todo el orbe: el paro obrero.

Cruel es decir, ¡sobra gente! La máquina suplente al hombre y lo prostituye. Esta es la base fundamental. La sociedad dirigente, antes que adoptar otros sistemas prefirió seguir esta decisión, muy grave por cierto, siguiendo por el camino más corto. ¿Es egoísmo, acaso? no se se. Remitiéndonos a datos estadísticos, el número de parados iba

lidad surgen entre los pueblos no tienen otra finalidad que la exclusivamente económica. Son pugnas de expansión territorial, de apoderamiento de riquezas materiales para dar satisfacción a los intereses más mezquinos y groseros, y todas las personas honradas deben reaccionar vigorosamente contra tales tropelías.

Guerra, pues, sin cuartel a cuantos apelen a las armas para explotar y reducir a servidumbre a sus semejantes.

a diario aumentando en Francia, Inglaterra, Alemania, Estados Unidos, etc. Me direis que esto no viene a cuento, lo recuerdo, solamente.

Desde hace cuatro meses que toda la opinión está distraída con la guerra. Las acciones de las Compañías de explosivos y materias primas para la fabricación bélica, van subiendo...

¡Esto es la guerra! ¿Que se defiende? ¿La Patria, el honor, la dignidad? Nos encogemos de hombros, solamente acordamos a recordar que las acciones van subiendo, van subiendo... mientras otros se van suprimiendo. Si lo cómico no resultara trágico, nos reiríamos.

El proceso de la Humanidad, los pasos fundamentales, han sido siempre consecuencia de las grandes calamidades. En general, así las Cruzadas, fueron la causa primordial para abolir el feudalismo en Francia; como la guerra europea, dió el golpe mortal a la dinastía de los zares; estableciendo el socialismo bonapartes comunistas en Rusia. En particular, el individuo al encolerizarse tiene una mayor viveza, — fuerza producida por la secreción de la adrenalina, — pero, como que después de la tempestad viene la calma, el individuo, al reponerse, siente mayor cansancio.

¡Una guerra! Embriaguez de clarines, redoble de tambores, discursos patrióticos, olvido completo de los problemas interiores (comparación tácita con el efecto de la adrenalina); para luego, con gloria o sin ella, y con *mayor cansancio* volver a empezar una nueva era, un nuevo despertar de la Humanidad, con más problemas y más cuestiones a resolver.

ALVARO CARDONA

La actitud de Inglaterra

Discutirá las proposiciones de Laval a condición de que Italia retire sus tropas de Abisinia

Londres. — Comunican de París al « Times »:

« El Gobierno británico declara en su respuesta a la petición del señor Laval que estará dispuesto a tomar en consideración una propuesta para la solución de la diferencia pero a condición de que las tropas italianas abandonen Abisinia y vuelvan a territorio italiano.

En lo que se refiere a los detalles de la petición del señor Laval, se sabe también que éste ha aludido a las diferentes opiniones que reinan entre el público francés y ha pedido al Gobierno inglés que reduzca la flota británica en el Mediterráneo si antes Italia retira los refuerzos de sus tropas en Libia. El señor Laval se ha dicho probablemente que si el Gobierno italiano retirara sus tropas de Libia reforzaría su opinión entre los franceses que se oponen a las sanciones. Sin embargo, la respuesta británica para la difícil situación del señor Laval, mas delicada aún.

Se dice que la nota británica es muy detallada y que probablemente hace constar que las medidas de pre-

caución deben ser mantenidas hasta el momento en que las relaciones entre la Gran Bretaña e Italia sean amistosas.

La nota recuerda, además, que Mussolini, al desencadenar la guerra, ha derogado toda una serie de compromisos solemnes, lo que priva por anticipado a sus promesas futuras de parte de su valor.

El periódico añade que se ha hecho ahora público que el señor Mussolini ha planteado recientemente al señor Laval la cuestión de si puede

contar con el apoyo efectivo de Francia en el caso de una invasión alemana en el territorio del Brenner. Parece que el señor Laval no se ha pronunciado claramente. Sin embargo, es de suponer que el Estado Mayor francés, cuya opinión no se ha pedido, se ha visto sorprendido por la propuesta. Laval encontrará enérgica resistencia por parte de gran número de franceses que consideran el fracaso de la aventura italoalemana como el fin de sus propias esperanzas.

Noticias marítimas

Buques correos

Procedente de Barcelona y Alcudia, llegó ayer después del mediodía la moto nave « Ciudad de Ibiza » con el pasaje, valija y carga.

Capitán don Ricardo Samaranch. Saldrá esta noche a las siete para Barcelona.

Veleros

Para Barcelona, saldrá este mediodía el moto velero « Pons Martí » con carga varia.

Es probable regrese el viernes de esta semana.

—Continúan detenidos los veleros « Flor del Mar » y « Carmencita ».

Comprando un aparato de radio

Telefunken • Körting
es adquirir una verdadera joya, son inigualables.

La casa

Manolo Cardona

los vende al contado y a plazos.

Alcaldía de Alayor

DON JUAN PONS SERRA, Alcalde Presidente del Ecmo. Ayuntamiento de la Ciudad de Alayor de Menorca,

Hago Saber: Que la cobranza del cuarto trimestre del Repartimiento General de Utilidades, formado con arreglo al Estatuto Municipal de 8 de Marzo de 1934, en sus dos partes Personal y Real, correspondiente al corriente ejercicio de 1935, tendrá lugar en esta población los días 10 al 30 de Noviembre próximo de 9 a 12 de la mañana en la oficina de recaudación establecida en estas Casas Consistoriales.

Los contribuyentes, vecinos ó forasteros, que dejen de satisfacer sus respectivas cuotas dentro del plazo que queda señalado, se les considerará morosos y se decretará contra ellos el apremio reglamentario, por cuyo periodo de recaudación se señalan los días 26, 27 y 28 de Diciembre siguiente.

Alayor 21 Octubre 1935.—El Alcalde, Juan Pons.

DE CIUADADELA

Minerva, 4

Fortuna, 3

Ante escasa concurrencia, debido a lo inseguro del tiempo y soplando un fuertísimo viento se celebró en la tarde del pasado domingo en el campo « San Nicolás » un partido de futbol correspondiente al Campeonato de Baleares.

La primera parte de juego terminó con el resultado de 4 goles a 1, a favor del equipo « Minerva », durante la cual los jóvenes equipiers fueron dueños absolutos del terreno y realizando su línea delantera excelentes combinaciones con una rapidez extraordinaria, viéndose imponentes los medios y defensas del « Fortuna » para contenerlos.

La segunda parte los villacarlinos lucharon con gran entusiasmo y energía, replegándose los jugadores minervistas para efectuar un juego de defensiva en la que hicieron una labor tenaz y valiente. El « Fortuna » logró apuntarse dos nuevos goals, el último de ellos cuando ya había transcurrido el tiempo reglamentario de juego.

Arbitró el partido el colegiado señor Moya.

CORRESPONSAL

Para cocinas económicas **COK**

Estufas tortugas y Salamandras **COK**

Calefacciones Centrales **COK**

El carbón más barato y de más calorías que no ensucia ni hace humo **COK**

REPARO A DOMICILIO

Para encargos Oficinas del Gas, Plaza Pablo Iglesias 19.

Niños: Comprad **MICKEY**

SAS TRE Pintor Calbo 15 1.º



TODO el que quiera vestir bien y economizar dinero, pase por esta casa y consulte precios y quedará convencido, hará su encargo y seguirá siendo cliente y me recomendará a sus amistades.

No confundirse

PINTOR CALBO 15. 1.º (Antes Arravaleta)

SERVICIO TELEGRAFICO

DE « LA VOZ DE MENORCA »

Madrid 27 a las 16 45.

Crónica Telegráfica

Cambio de impresiones

El señor Chapaprieta acudió a las once de la mañana al domicilio del señor Lerroux, luego trasladóse al ministerio de la Guerra conferenciando con el señor Gil Robles. Por último dirigióse a Palacio para visitar a don Niceto Alcalá Zamora.

Consejo

El señor Chapaprieta dijo, que el Consejo anunciado para antes de la sesión se había anticipado

Reunión de los ministros en la Presidencia a las 12 30, terminando el consejo a las 1 30.

El señor Lucía había de lo tratado

El señor Lucía manifestó a la salida, que habían acordado cesen en sus cargos oficiales todas las personas que aparecen posiblemente inculpadas en el Dictamen de la Comisión.

También nos ocupamos de la posición del Gobierno en el debate que ha habido esta tarde.

Lerroux tranquilo

El señor Lerroux, interrogado por los periodistas, dijo que continúa tranquilo, la prueba de lo que digo la tienen ustedes en que aún no he acudido a la prensa para defenderme de las acusaciones que se me hacen

El señor Chapaprieta intervendrá [seguramente en el debate]

Al salir e señor Chapaprieta preguntósele si durante el Consejo hubo alguna dimisión. Contestó que si esto hubiese sucedido no habría Gobierno.

Añadió que seguramente intervendrá en el debate en nombre del Gobierno. Respecto a las consecuencias que pueda tener, nadie puede decir nada.

Los radicales se reúnen

Reunióse la ponencia del grupo radi

cal, después lo hizo la minoría radical parlamentaria bajo la presidencia del señor Lerroux y con asistencia de los señores Abad Conde y Valdivia.

Lerroux manifestó que se habían limitado a cambiar impresiones pues la posición de la minoría marcóse en reuniones anteriores.

La Alcaldía y el Gobierno General de Cataluña

Se sabe que en el Consejo se acordó que el Presidente de la Audiencia de Barcelona se encargue interinamente de la Alcaldía y del Gobierno General de Cataluña.

Un infundio de Strauss

Madrid.—El aventurero Strauss dijo jactanciosamente que había hecho cuantiosos gastos para acondicionar y restaurar el Casino de San Sebastián

Los socios de dicho centro recreativo desmienten rotundamente la afirmación del vidvor Strauss y dicen además que el Casino no se encontraba en estado ruinoso como se atrevió a asegurar Strauss.

Madrid 28 a las 23 30.

La cuestión del juego

EL DEBATE PARLAMENTARIO

Empieza la sesión del Congreso

En medio de la más intensa expectación el señor Alba pasa al estrado presidencial del Congreso a las 4 15 de la tarde y declara abierta la sesión.

La cámara extraordinariamente animada rebosa de concurrencia, llenos los escaños y atestadas las tribunas.

Únicamente están desocupados los asientos destinados a la minoría socialista.

Aprobada el acta anterior un secretario lee el dictamen emitido por la Comisión parlamentaria que ha entendido en la cuestión que se ha dado en deo

Su traje o vestido quedarán mejor teñidos en Barcelona

Para encargos:

La Casa de las Medias

Licenciamiento

Esta tarde marcharán para Barcelona, algunos centenares de soldados licenciados, y en el correo del próximo jueves saldrá otro contingente.

Por insolentarse con un agente de la autoridad

En Barcelona un individuo se insolentó con un Guardia Municipal faltándole al respeto y fué condenado por el Tribunal de Urgencia a dos años y once meses de prisión, de acuerdo con la pena solicitada por el abogado fiscal.

CASINO DEL CONSEY

MARTES a las 6:30, SESION POPULAR DE GRAN MODA
EL EXITAZO DE LA SEMANA. PELICULA METRO GOLDWYN DE CALIDAD

EL REFUGIO

Un film simpático, hablado en español, por ROBERT MONTGOMERY y MAUREEN O'ULLYVAN.

En preparación: GRANDIOSO ESTRENO de la superproducción

SECRETO QUE QUEMA

Una filigrana alemana por WILLY FORST y un artista prodigio de 6 años.

TRIANON

MIERCOLES 30 OCTUBRE DE 1935. Tarde a las 6:30. Noche a las 9:45

SESIONES ESPECIALES DOS PELICULAS DOS

SEGUNDA Y ULTIMA JORNADA de la interesante película de aventuras

La isla peligrosa



VIERNES.—El extraordinario « film » español VIDAS ROTAS,

SALON VICTORIA

JUEVES a las 6:30. Sesión de gran Moda de abono

La Dolorosa

Desarrollo distinto a la zarzuela. Joya musical de SERRANO
IMPORTANTE: Como debido a ser el sábado el Día de Difuntos, muchos abonados no podrían asistir, esta empresa ha trasladado la sesión de Moda de ABONO al JUEVES TARDE, a fin de que puedan ver esta maravilla.

TEATRO PRINCIPAL EMPRESA COLISEUM

TELEFONOS: TAQUILLA 140.- EMPRESA 92

JUEVES 31 DE OCTUBRE DE 1935 A las 9:45 noche
VIERNES 1 NOVIEMBRE A las 6:45 y 9:45

GRANDIOSO Y EXTRAORDINARIO PROGRAMA

1.º La divertida comedia para morirse de risa

EL NEOFITO

por JOE E. BROWN (a) BOCAZAS y LEW CODY con GINGER ROGERS.

2.º La emocionante película DOBLADA EN ESPAÑOL

LOS DIABLOS DEL AIRE

película de aviación realizada con la cooperación del Gobierno de los Estados Unidos, interpretada por JAMES CAGNEY y PAT O'BRIEN.

SABADO: JULIETA COMPRA UN HIJO, producción cumbre de nuestra compañía patriota CATALINA BARCENA

Noticias de todas partes Ayuntamiento de Alayor

LAS CANTINAS ESCOLARES DE BEASAIN, SUBVENCIONADAS

San Sebastián.—El Ministerio de Instrucción Pública ha con edido tres mil pesetas a las cantinas escolares de Beasain.

LOS UNIVERSITARIOS VALENCIA-NOS VAN A REPRESENTAR «FUENTE OVEJUNA»

Valencia.—El grupo que integra el teatro universitario de Valencia «El Bubo» visitó esta mañana a las autoridades para rogarles que asistan a la representación de «Fuenteovejuna», que se dará en el Teatro Principal, a las diez de la noche. También han pedido al Ayuntamiento que les preste su ayuda económica, ya que la función es a beneficio de la Universidad Popular.

EL CRIMEN DE MONTEFRIO LO REALIZARON LOS HIJOS DE LA VICTIMA, QUE FUERON QUIENES DENUNCIARON EL DELITO

Granada.—Han sido detenidos los autores del crimen ocurrido en Montefrío, que resultaron ser Juan y Luis Valenzuela, hijos de la víctima, Ana Avila Berbejo, quienes precisamente denunciaron el hecho a la Guardia civil y continuaron viviendo en el cortijo sin infundir sospechas. Parece que el móvil del parricidio fué apoderarse de 20,000 pesetas que había en la casa y que no lograron encontrar.

Sesión ordinaria celebrada el día 14 de Octubre de 1935

Presidió el señor Alcalde don Juan Pons Serra, asistiendo los Concejales señores Mascaró Villalonga, Pons Pons, Camps, Borrás y Mascaró.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la anterior.
Aprobar en cumplimiento y efectos artículo 27 Reglamento 4 Junio pasado, las cuentas de las medicinas suministradas por los Farmacéuticos de esta localidad al Hospital y familias pobres durante el tercer trimestre de este año.

Quedar enterado del Decreto de la Presidencia del Consejo de Ministros de 28 de Septiembre, Gaceta 29, previniendo que toda subvención concedida por el Estado debe precisamente invertirse para los fines que se haya sido otorgada.

Conceder un socorro extraordinario de una peseta cada día temporalmente, al vecino Antonio Pons Salom.

Y prorrogar por otro mes, el socorro en especies alimenticias que se viene suministrando al otro vecino también por el vecino Juan Riudavets Pons.

Y se levantó la sesión.

Sesión del día 21

SEGUNDA CONVOCATORIA

Presidió el señor Alcalde don Juan Pons Serra, asistiendo los Concejales

La Voz de Menorca

Redacción y Administración: Fermin Galan, 21

Este diario admite toda clase de anuncios, remitidos, intercalados, etc., etc.



Para encargos: FERMIN GALAN, 21

Si dichos anuncios se han de publicar periódicamente se hacen descuentos sobre los precios de tarifa

ACUERDOS

Aprobar el acta de la anterior.
Admitir la renuncia del cargo de Concejales que tenía presentada don Pedro Alberto Ameller, con el fin de ponerse en condiciones de poder concursar en su día a la plaza de Inspector Farmacéutico Municipal que se halla vacante.

Proceder a la formación de las listas de contribuyentes por rústica, urbana e industrial, de mayor a menor, para la designación de los Vocales Natos de las Comisiones de Evaluación y Junta General que han de entender en la confección del Repartimiento General de Utilidades, para el próximo ejercicio de 1.936, imposición municipal que tiene el Ayuntamiento acordado adoptar en el Presupuesto ordinario del propio ejercicio.

Abonar a los Dependientes Alguacil y Guardia Municipal la asignación de cincuenta pesetas a cada uno, por equipo y vestuario respectivo el segundo semestre de este año.

Celebrar las sesiones ordinarias en primera convocatoria los lunes de cada semana y en segundo los miércoles, no siendo festivos, a las diez y nueve horas.

Proceder a la reparación del tejado del depósito de cadáveres del Cementerio Municipal.

A INFORME

Hacienda.—Esta Comisión se ocupará

de la formación del proyecto del Presupuesto ordinario para el próximo ejercicio de 1936.

Y se levantó la sesión.

Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos el cupón vencimiento 1.º de octubre de 1935, de las DEUDAS INTERIOR, EXTERIOR y AMORTIZABLE al 4 por ciento.

También descontamos los cupones de otros valores siempre que su importe líquido nos sea conocido.

Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento octubre de las Deudas Interior, Exterior y Amortizable cuatro por ciento.

También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido nos sea conocido.

AS Revista Deportiva Semanal
Se vende en la
Tipografía Mahonesa

CASAS RECOMENDADAS

TINTORERIA CARMELO CARRERAS

LAVADOS Y PLANCHADOS EN SECO EN LA CALLE DE HANNOVER, 26 MAHON

CASA MURILLO FUNDADA EN 1869

Ferretería y Batería de cocina
Papeles para decorar habitaciones
Vidrios

Pinturas, Esmaltes y Barnices
Agencia de la «Internacional» Cia. Española de Pinturas marca HOLZAPFEL

Pintura Verde Cardenillo (Especialidad)

Radio «Castilla»
C/ Y MARGALL 26 TELEFONO N.º 22

TIP MAHONESA

FERMIN GALAN, 21

SE HACEN TODA CLASE DE TRABAJOS DE IMPRENTA EN NEGRO Y EN COLORES. ESPECIALIDAD EN TRABAJOS COMERCIALES

LA EQUITATIVA

Seguros de Vida : Accidentes : Incendios
FUNDACION ROSILLO

¿Desea Vd. un buen seguro? Consulte sin pérdida de tiempo a su Agente en Menorca

L. Catchot Sintés. — Ramírez, 17. — Mahón

tanto que el activo comerciante podía disfrutar del descanso ya merecido, aprovechando los días que se le antojaba para pasarlos en el campo o bien fuera de la isla.

Cuando realizaba estos viajes pensaba, primero, en visitar pueblos y capitales; pero jamás pudo conseguirlo. Varios días se detenía en Barcelona con el exclusivo fin de conocer todos sus rincones. Pero le era imposible. Al hacerse en tierra ya en contraba en el muelle gente conocida que le trataba de negocio, de grandes ganancias con tal o cual mercancía o con la conveniencia de la compra de cualquier finca para dedicarla a una nueva explotación. Así es que de sus salidas sólo pudo conseguir una vez llegar hasta Valencia, de la que le había hablado mucho el capitán y consocio como una futura grandeza económica nacional.

Regresaba de estos viajes con nuevos proyectos que su oficinista llevaba a buen fin, salvando desde lejos los obstáculos que se presentaban y haciendo lo posible para que el negocio fuera de mayor rendimiento del que aquél había pensado.

Ya se supondrá que el regreso de en Toni y el hijo de lamu en Xec obedeció al conocimiento de que ellos no habían sido los autores del asesinato. Lo cometió en Xim, impulsado por el odio que hacia el muerto sentía por haberle arrebatado el honor de na Marieta. El remordimiento y la decepción sufridas al no conseguir su objetivo fueron la causa del agotamiento físico que le llevó a una pro-

longada agonía. No quiso llevarse el secreto, narrando lo ocurrido al Juez y a su padre, causándole a este último con su declaración la pérdida de sus facultades mentales que tuvieron como corolario una absoluta parálisis.

Quien más sorprendido quedó fué Dony Juan.

—¿Quién había de pensar que fuese en Xim? ¡Nadie!—se decía. Por él habían tenido que evadirse cual criminales dos buenos menorquites, arrojando en tierra desconocida una vida que se le antojaba de desesperación, carentes de dinero y sin medio alguno para ganarlo. Por él se mustió enclaustrada na Marieta. Y para esto último le sirvió de intermediario Mossen Billi, aquel tipo de cura bonachón que atentó como él contra la libertad humana con miras, sin duda, para engrosar la fortuna de la Iglesia con la del padre de la monja y la suya. ¡Ah, grandissim pillol!

—El había de acabar con esa injusticia, antes de que la eterna oscuridad se le presentara. Pero... ¿cómo? ¿llamando a los interesados? ¡No, no! Temblaba de miedo al pensar que frente a él se levantarían como acusadores los dos libertados y el pariente del padre de na Marieta, aquel tejedor cargado ahora de dinero y que dilucidó el enigma tan pronto se decidió el enclaustramiento de la muchacha. El no podía rebajarse ante personas que no eran de su estirpe. Ni aunque lo fueran,—pensaba. Rebajarme, ¡nunca! Y menos en las postrimerías de

es una marca mas"



"METAL"

es garantía de calidad

HIJOS DE I. SINTES